

**Z M L U V A**

uzavretá medzi

Ministerstvom vnútra Slovenskej republiky  
Okresným úradom Trnava, odborom školstva

a

CVC Dúha, Koperníkova 24, Hlohovec

na organizačné a materiálne – technické zabezpečenie športovej súťaže - OK v stolnom tenise žiačok ZŠ  
v okrese Hlohovec v územnej pôsobnosti Okresného úradu Trnava pre rok 2014.

**Čl. I.****ÚČASTNÍCI ZMLUVY**

Ministerstvo vnútra Slovenskej republiky

Zadávatel' Okresný úrad Trnava, odbor školstva ako príslušný orgán štátnej správy v zmysle §11  
ods.7 zákona č. 596 / 2003 Z. z. o štátnej správe v školstve a školskej samospráve  
a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov

Sídlo Vajanského 2, 917 01 Trnava  
Zastúpený Ing. Edita Antalová, vymenovaná na zastupovanie vedúcej odboru školstva  
IČO 00151866  
DIČ 2020571520  
IČ DPH SK 2020571520  
Bankové spojenie 7000180023/8180

a

Realizátor CVC Dúha  
Sídlo 920 01 Hlohovec, Koperníkova 24  
Štatutárny zástupca Mgr. Lucia Kováčová  
IČO 37836676  
IČ DPH 2021610283  
Bankové spojenie 1636115051/0200

**Čl. II.****TRVANIE ZMLUVY**

Zmluva sa uzatvára na obdobie od 10. novembra 2014 do 28. novembra 2014 a je účinná dňom  
nasledujúcim po dni jej zverejnenia.

**Čl. III.****PRÁVA A POVINNOSTI ZÚČASTNENÝCH STRÁN**

1. **Zadávatel' sa zaväzuje:**
  - a) zabezpečiť financovanie predmetu činnosti uvedeného v Čl. IV. ods.1 a priamu realizáciu športovej súťaže - Okresného kola v stolnom tenise žiačok ZŠ konanej dňa 20.11.2014 na ZŠ Koperníkova 24, Hlohovec pre okres Hlohovec územnej pôsobnosti Okresného úradu Trnava pre rok 2014.
  - b) včas informovať realizátora o zmenách v predmete činnosti.
2. **Zadávatel' má právo:**
  - a) vykonávať priebežné kontroly plnenia úloh dohodnutých v zmluve.
  - b) vykonávať záverečné vyhodnotenie plnenia úloh prostredníctvom svojho zástupcu.
3. **Realizátor sa zaväzuje:**
  - a) riadne, v požadovanej kvalite a termínoch vykonať činnosti dohodnuté touto zmluvou.

- b) dodržať rozpočet dohodnutý kontraktom a neprekročiť náklady stanovené na zabezpečenie predmetu činnosti zmluvy.
- c) včas informovať zadávateľa o jednotlivých problémoch a zmenách, ktoré sa vyskytli pri zabezpečovaní stanovených úloh.

**4. Realizátor má právo:**

Získať od zadávateľa všetky údaje potrebné k organizácii, zabezpečeniu a priebehu športovej súťaže - Okresného kola v stolnom tenise žiačok ZŠ konanej dňa 20.11.2014 na ZŠ Koperníkova 24, Hlohovec pre okres Hlohovec v územnej pôsobnosti Okresného úradu Trnava pre rok 2014.  
Obsah, termíny a spôsob poskytovania údajov o konaní súťaže, činnosti alebo služby stanoví zadávateľ v zmluve.

#### **Čl. IV. PREDMET ČINNOSTI**

1. Predmetom činnosti realizátora je organizačné a materiálne technické zabezpečenie športovej súťaže - Okresného kola v stolnom tenise žiačok ZŠ konanej dňa 20.11.2014 na ZŠ Koperníkova 24, Hlohovec pre okres Hlohovec, v územnej pôsobnosti Okresného úradu Trnava pre rok 2014:
  - a) zabezpečiť priamu realizáciu športovej súťaže - Okresného kola v stolnom tenise žiačok ZŠ konanej dňa 20.11.2014 na ZŠ Koperníkova 24, Hlohovec pre okres Hlohovec v územnej pôsobnosti Okresného úradu Trnava pre rok 2014,
  - b) uzatvoriť dohody o vykonaní práce s členmi okresnej odbornej hodnotiacej komisie, preplatenie cestovného členom okresnej komisie, uzatvoriť dohody o vykonaní práce s organizátorom a účtovateľom súťaže v súlade so stanoveným rozpočtom na dohody o vykonaní práce ako aj obsahom a rozsahom dojednaných prác podľa druhu predmetovej olympiády.
2. Dohody o vykonaní práce – obsahujú všetky náležitosti (vrátane rozsahu a obsahu práce) podľa zákona č. 311/2001 Z. z. Zákonník práce v znení neskorších predpisov. Do rozpočtu sú zahrnuté finančné prostriedky pred zdanením a s odvodmi.
3. Objem finančných prostriedkov pre vytvorenie podmienok na realizáciu športovej súťaže Okresného kola v stolnom tenise žiačok ZŠ konanej dňa 20.11.2014 na ZŠ Koperníkova 24, Hlohovec pre okres Hlohovec v územnej pôsobnosti Okresného úradu Trnava pre rok 2014 predstavuje 122,00 €. Rozpis pridelených finančných prostriedkov tvorí Príloha č.1.
4. Diplomy pre víťazov športovej súťaže - Okresného kola v stolnom tenise žiačok ZŠ konanej dňa 20.11.2014 na ZŠ Koperníkova 24, Hlohovec pre okres Hlohovec v územnej pôsobnosti Okresného úradu Trnava pre rok 2014, ktorí sa umiestnili na prvom až treťom mieste dodá zadávateľ, ceny pre víťazov zabezpečí realizátor.

#### **Čl. V. SPÔSOB A TERMÍN VYHODNOTENIA ZMLUVY**

1. Plnenie úloh vyplývajúcich zo zmluvy zadávateľ vyhodnotí po uplynutí doby trvania zmluvy kontrolou podkladov, ktoré realizátor písomne predloží zadávateľovi najneskôr do 15 dní odo dňa ukončenia predmetu činnosti .
2. Podklady k záverečnému vyhodnoteniu zmluvy budú pozostávať z plnenia úloh stanovených v zmluve, prezenčných listín (zúčastnených žiakov, sprevádzajúcich pedagógov, rozhodcov, organizátorov), výsledkových listín a vyhodnotenia za jednotlivé súťažné kategórie i výsledky v skupinách s uvedením počtu zúčastnených družstiev a celkového počtu jednotlivcov - **výsledkovú listinu v elektronickej podobe a vyhodnotenie vyúčtovania zaslať obratom po skončení súťaže elektronicke** na adresu [Ivana.Gubricka@minv.sk](mailto:Ivana.Gubricka@minv.sk) a podkladov potrebných k vyúčtovaniu pridelených finančných prostriedkov predložených realizátorom. Zoznam potrebných podkladov k vyúčtovaniu tvorí Príloha č.2.

**Čl. VI.  
PLATOBNÉ PODMIENKY**

1. Objem prostriedkov určených na plnenie úloh v oblasti realizácie sa stanovuje na príslušný súťažný ročník na základe rozpočtu na predmetové olympiády a postupové súťaže, športové súťaže a ostatné súťaže zamerané na umenie, literatúru, hudbu a pod. schváleného vedúcim odborom školstva.
2. Zadávatel' v súlade s § 19 ods. 8 zákona č.523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov poskytne realizátorovi preddavok vo výške 0 €.
3. Realizátor je povinný dodržať rozpočet stanovený v zmluve. V odôvodnených prípadoch prekročenie stanovenej sumy môže predstavovať 5%.
4. Pri poskytovaní finančných prostriedkov určených realizátorovi bude Okresný úrad Trnava postupovať v súlade s § 8 zákona č.291/2002 Z. z. o štátnej pokladnici a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov. Finančné prostriedky sa budú poskytovať ako účelové prostriedky.

**Čl. VII.  
ĎALŠIE USTANOVENIA**

Táto zmluva je vyhotovená v 2 rovnopisoch, z ktorých zadávatel' dostane 1 rovnopis a realizátor dostane 1 rovnopis. Neoddeliteľnú súčasť tejto zmluvy tvoria prílohy:

Príloha č.1: Rozpis pridelených finančných prostriedkov športovej súťaže Okresného kola v stolnom tenise žiakov ZŠ konanej dňa 20.11.2014 na ZŠ Koperníkova 24, Hlohovec pre okres Hlohovec v územnej pôsobnosti Okresného úradu Trnava pre rok 2014.


Príloha č. 2: Zoznam podkladov k vyúčtovaniu súťaží v roku 2014.

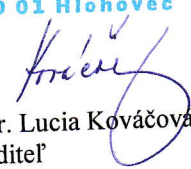
V Trnave 30.10.2014

**MINISTERSTVO VNÚTRA SR**  
Okresný úrad Trnava  
Odbor školstva  
Vajanského 2, 917 01 TRNAVA  
4

Centrum voľného času  
**DÚHA**  
Koperníkova 24  
920 01 Hlohovec

Za zadávateľa:

  
Ing. Edita Antalová  
vymenovaná na zastupovanie  
vedúcej odboru školstva

Za realizátora: Mgr. Lucia Kováčová  
riaditeľ 

Predbežná finančná kontrola:

Zmluva bola vypracovaná v zmysle § 11 zákona č.596/2003 Z. z. o štátnej správe v školstve a školskej samospráve a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a smernice MŠVVaŠ SR č.44/2011 o organizovaní, riadení a finančnom zabezpečení športových súťaží detí a žiakov škôl.

V Trnave 30.10.2014

Podpis 